|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | WIPO-S | **S** |
| a/55/1 | | |
| ORIGINAL: INGLÉS | | |
| fecha: 5 DE octubre DE 2015 | | |

**Asambleas de los Estados miembros de la OMPI**

**Quincuagésima quinta serie de reuniones**

**Ginebra, 5 a 14 de octubre de 2015**

ORDEN DEL DÍA consolidado y anotado

*aprobado por las Asambleas*

# INTRODUCCIÓN

1. En el presente documento se enumeran los puntos de los órdenes del día de las 20 Asambleas y otros órganos (cuya lista figura en el documento A/55/INF/1 Rev.) de forma consolidada, en el sentido de que cuando una cuestión concierne a más de una Asamblea u otro órgano, dicha cuestión figura como un único punto del orden del día.

2. Cada punto del orden del día está anotado. Respecto de cada uno de ellos se indica lo siguiente:

i) las Asambleas y otros órganos interesados,

ii) el Presidente (de conformidad con el artículo 42 del Reglamento General de la OMPI),

iii) el o los documentos preparatorios, de haberlos.

3. Se propone que los siguientes puntos del orden del día sean examinados en las fechas que figuran a continuación:

Lunes 5 y  
 martes 6 de octubre puntos 1 a 8

Miércoles 7  
 de octubre puntos 10 a 18

Jueves 8  
 de octubre puntos 19 a 27[[1]](#footnote-2), con excepción del 23

Viernes 9  
 de octubre puntos 9, 23 y 28 a 30

Lunes 12 y

martes 13 de octubre Reservado, en caso de que algún punto del orden del día no haya quedado finalizado el 9 de octubre, y para que la Secretaría pueda preparar los proyectos de informes

Miércoles 14  
 de octubre puntos 31 y 32

Cabe señalar que el presente calendario es meramente indicativo. Las sesiones de la mañana tendrán lugar de las 10 a las 13 horas, las sesiones de la tarde se celebrarán de las 15 a las 18 horas y, de ser necesario, se organizarán sesiones nocturnas (de 19.00 a 21.30 horas) para finalizar las deliberaciones de los puntos del orden del día cuyo examen haya sido previsto para ese mismo día.

Cabe señalar también que todo punto del orden del día podrá ser objeto de debate en cualquiera de los días comprendidos entre el 5 y el 14 de octubre de 2015, previa decisión del Presidente, conforme a lo dispuesto en el Reglamento General de la OMPI.

# LISTA DE PUNTOS DEL ORDEN DEL DÍA

1. Apertura de la serie de reuniones
2. Elección de las Mesas
3. Aprobación del orden del día
4. Informe del Director General
5. Declaraciones generales

## Órganos rectores y cuestiones institucionales

1. Admisión de observadores
2. Composición del Comité del Programa y Presupuesto
3. Composición del Comité de Coordinación de la OMPI, y de los Comités Ejecutivos de la Unión de París y la Unión de Berna
4. Aprobación de acuerdos

PRESUPUESTO POR PROGRAMAS Y ASUNTOS DE SUPERVISIÓN

1. Informes de auditoría y supervisión
   * 1. Informe de la Comisión Consultiva Independiente de Supervisión (CCIS) de la OMPI;
     2. Informe del Auditor Externo; y
     3. Informe del Director de la División de Supervisión Interna
2. Informe del Comité del Programa y Presupuesto

## comités de la OMPI y marco normativo internacional

1. Informe del Comité Permanente de Derecho de Autor y Derechos Conexos (SCCR)
2. Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Patentes (SCP)
3. Asuntos relativos al Comité Permanente sobre el Derecho de Marcas, Diseños Industriales e Indicaciones Geográficas (SCT)
4. Asuntos relativos a la convocación de una conferencia diplomática para la adopción de un tratado sobre el Derecho de los diseños (DLT)
5. Informe del Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP) y reseña sobre la aplicación de las recomendaciones de la Agenda para el Desarrollo
6. Asuntos relativos al Comité Intergubernamental sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG)
7. Asuntos relativos al Comité de Normas Técnicas de la OMPI (CWS)

## SERVICIOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE ALCANCE MUNDIAL

1. Sistema del PCT
2. Sistema de Madrid
3. Sistema de La Haya
4. Sistema de Lisboa
5. Dictamen del Comité de Coordinación a la Asamblea de la Unión de Lisboa relativo a la propuesta de crear un fondo de operaciones para la Unión de Lisboa
6. Centro de Arbitraje y Mediación de la OMPI, y nombres de dominio

## OTRAS ASAMBLEAS Y TRATADOS

1. Tratado sobre el Derecho de Patentes (PLT)
2. Tratado de Singapur sobre el Derecho de Marcas (STLT)
3. Asuntos relativos a la administración del Acta del Ginebra del Arreglo de Lisboa

## aSUNTOS RELATIVOS AL PERSONAL

1. Informes sobre asuntos relativos al personal
   * 1. Informe sobre recursos humanos; y
     2. Informe de la Oficina de Ética Profesional
2. Enmiendas al Estatuto y Reglamento del Personal
3. Designación del Presidente y el Presidente Adjunto de la Junta de Apelación de la OMPI

## ClAUSURA DE LA SERIE DE REUNIONES

1. Aprobación de los informes
2. Clausura de la serie de reuniones

# orden del día consolidado y anotado

Punto 1 APERTURA DE LA SERIE DE REUNIONES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: A/55/INF/1 Rev. (*Información general*)

Punto 2 ELECCIÓN DE LAS MESAS

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: A/55/INF/4 (*Mesas*)

Punto 3 APROBACIÓN DEL ORDEN DEL DÍA

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: A/55/1 Prov.5 (*Proyecto de orden del día consolidado y anotado*)

A/55/10 (*Propuesta de los Estados Unidos de América en relación con el proyecto de orden del día de las Asambleas de los Estados miembros de la OMPI*)

A/55/12 (*Recomendación del Comité del Programa y Presupuesto (PBC) de convocar A las Uniones financiadas mediante tasas durante la 55ª serie de reuniones de las Asambleas de los Estados miembros de la OMPI*)

Punto 4 INFORME DEL DIRECTOR GENERAL

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: Ninguno

Punto 5 DECLARACIONES GENERALES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: Ninguno

Punto 6 ADMISIÓN DE OBSERVADORES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: A/55/2 (*Admisión de observadores*)

Punto 7 COMPOSICIÓN DEL COMITÉ DEL PROGRAMA Y PRESUPUESTO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/1 (*Composición del Comité del Programa y Presupuesto*)

Punto 8 COMPOSICIÓN DEL COMITÉ DE COORDINACIÓN DE LA OMPI Y DE LOS COMITÉS EJECUTIVOS DE LA UNIÓN DE PARÍS Y LA UNIÓN DE BERNA

Asambleas y otros órganos interesados: Conferencia de la OMPI, Comité Ejecutivo de la Unión de París y Comité Ejecutivo de la Unión de Berna (3)

Presidente: El Presidente de la Conferencia de la OMPI

Documento: A/55/3 (*Composición del Comité de Coordinación de la OMPI y de los Comités Ejecutivos de la Unión de París y la Unión de Berna*)

Punto 9 APROBACIÓN DE ACUERDOS

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El Presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documento: WO/CC/71/1 (*Aprobación de acuerdos*)

Punto 10 INFORMES DE AUDITORÍA Y SUPERVISIÓN

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: WO/GA/47/2 (*Informe de la Comisión Consultiva Independiente de Supervisión (CCIS) de la OMPI*)

A/55/9 (*Informe del Auditor Externo*)

WO/GA/47/4 (*Informe anual del Director de la División de Supervisión Interna (DSI)*)

A/55/4 (*Decisiones adoptadas por el Comité del Programa y Presupuesto*)

Punto 11 INFORME DEL COMITÉ DEL PROGRAMA Y PRESUPUESTO

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: A/55/5 Rev. (*Propuesta de presupuesto por programas para el bienio 2016/17*)

A/55/6 (*Informe sobre el rendimiento de los programas en 2014*)

A/55/7 (*Informe financiero anual y estados financieros de 2014*)

A/55/8 (*Situación relativa a las contribuciones al 1 de septiembre de 2015*)

A/55/11 (*Informe sobre la marcha del proyecto de construcción del nuevo edificio y del proyecto de construcción de la nueva sala de conferencias*)

A/55/4 (*Decisiones adoptadas por el Comité del Programa y Presupuesto*)

A/55/INF/10 (*Forma en que entienden los Estados Unidos de América el sistema de contribución única y el presupuesto único y su relación con el Arreglo de Lisboa*)

Punto 12 INFORME DEL COMITÉ PERMANENTE DE DERECHO DE AUTOR Y DERECHOS CONEXOS (SCCR)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/5 (*Informe del Comité Permanente sobre Derecho de Autor y Derechos Conexos (SCCR)*)

Punto 13 INFORME DEL COMITÉ PERMANENTE SOBRE EL DERECHO DE PATENTES (SCP)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/6 (*Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Patentes (SCP)*)

Punto 14 ASUNTOS RELATIVOS AL COMITÉ PERMANENTE SOBRE EL DERECHO DE MARCAS, DISEÑOS INDUSTRIALES E INDICACIONES GEOGRÁFICAS (SCT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: WO/GA/47/7 (*Informe del Comité Permanente sobre el Derecho de Marcas, Diseños Industriales e Indicaciones Geográficas (SCT)*)

WO/GA/47/10 *(Asuntos relativos a la labor del Comité Permanente sobre el Derecho de Marcas, Diseños Industriales e Indicaciones Geográficas (SCT): Propuesta de los Estados Unidos de América a la Asamblea General de la OMPI*

Punto 15 ASUNTOS RELATIVOS A LA CONVOCACIÓN DE UNA CONFERENCIA DIPLOMÁTICA PARA LA ADOPCIÓN DE UN TRATADO SOBRE EL DERECHO DE LOS DISEÑOS (DLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/8 (*Asuntos relativos a la convocación de una conferencia diplomática para la adopción de un tratado sobre el Derecho de los diseños (DLT)*)

Punto 16 INFORME DEL COMITÉ DE DESARROLLO Y PROPIEDAD INTELECTUAL (CDIP) Y RESEÑA SOBRE LA APLICACIÓN DE LAS RECOMENDACIONES DE LA AGENDA PARA EL DESARROLLO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: WO/GA/47/9 (*Informe del Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP) y reseña sobre la aplicación de las recomendaciones de la Agenda para el Desarrollo*)

WO/GA/47/11 (*Decisión sobre los asuntos relativos al Comité de Desarrollo y Propiedad Intelectual (CDIP)*)

Punto 17 ASUNTOS RELATIVOS AL COMITÉ INTERGUBERNAMENTAL SOBRE PROPIEDAD INTELECTUAL Y RECURSOS GENÉTICOS, CONOCIMIENTOS TRADICIONALES Y FOLCLORE (CIG)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: WO/GA/47/12 (*Asuntos relativos al Comité Intergubernamental sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG)*)  
WO/GA/47/16 *(Transformación del Comité Intergubernamental de la OMPI sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG) en un Comité Permanente: Propuesta del Grupo Africano a la Asamblea General de 2015)*

WO/GA/47/17 *(Asuntos relativos al Comité Intergubernamental sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG): Propuesta de los Estados Unidos de América a la Asamblea General de la OMPI)*

WO/GA/47/18 (*Asuntos relativos al Comité Intergubernamental sobre Propiedad Intelectual y Recursos Genéticos, Conocimientos Tradicionales y Folclore (CIG): Propuesta de Kenya, Mozambique, Noruega, Nueva Zelandia, la Santa Sede y Suiza a la Asamblea General de la OMPI*)

Punto 18 ASUNTOS RELATIVOS AL COMITÉ DE NORMAS TÉCNICAS DE LA OMPI (CWS)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/13 (*Asuntos relativos al Comité de Normas Técnicas de la OMPI (CWS)*)

Punto 19 SISTEMA DEL PCT

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión del PCT

Presidente: El Presidente de la Asamblea de la Unión del PCT

Documentos: PCT/A/47/1 (*Informe del Grupo de Trabajo del PCT*)

PCT/A/47/2 (*Tareas relacionadas con la calidad desempeñadas por las Administraciones internacionales*)

PCT/A/47/3 (*Examen del sistema de búsqueda internacional suplementaria*)

PCT/A/47/4 Rev. (*Propuestas de modificación del Reglamento del PCT*)

PCT/A/47/5 Rev. (*Propuestas de modificación de las directrices de la Asamblea relativas al establecimiento de los importes equivalentes de ciertas tasas*)

PCT/A/47/6 (*Designación del Instituto de Patentes de Visegrado en calidad de Administración encargada de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT*)

PCT/A/47/6 Add. (*Designación del Instituto de Patentes de Visegrado en calidad de Administración encargada de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT - Información actualizada sobre las últimas novedades*)

PCT/A/47/7 (*Modificación del acuerdo relativo al funcionamiento del Servicio Estatal de Propiedad Intelectual de Ucrania en calidad de Administración encargada de la búsqueda internacional y del examen preliminar internacional en virtud del PCT*)

PCT/47/8 (*Asuntos relativos a la Unión de Lisboa: Propuesta de los Estados Unidos de América a la Asamblea del Tratado de Cooperación en materia de Patentes)*

Punto 20 SISTEMA DE MADRID

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión de Madrid

Presidente: El Presidente de la Asamblea de la Unión de Madrid

Documentos: MM/A/49/1 (*Informe final sobre el Programa de modernización de las tecnologías de la información (Sistema de Madrid de Registro Internacional)*)

MM/A/49/2 (*Informe sobre la marcha de las actividades relativas a la base de datos sobre productos y servicios del Sistema de Madrid*)

MM/A/49/3 (*Propuestas de modificación del Reglamento Común del Arreglo de Madrid relativo al Registro Internacional de Marcas y del Protocolo concerniente a ese Arreglo*)

MM/A/49/4 (*Asuntos relativos a las Uniones de Madrid y de Lisboa: Propuesta de los Estados Unidos de América a la Asamblea de Madrid)*

Punto 21 SISTEMA DE LA HAYA

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión de La Haya

Presidente: El Presidente de la Asamblea de la Unión de La Haya

Documento: H/A/35/1 (*Informe final sobre el* *Programa de modernización de las tecnologías de la información (Sistema de La Haya de Registro Internacional)*)

Punto 22 SISTEMA DE LISBOA

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea de la Unión de Lisboa

Presidente: El Presidente de la Asamblea de la Unión de Lisboa

Documentos: LI/A/32/1 (*Resultado de la Conferencia Diplomática para la Adopción de una nueva Acta del Arreglo de Lisboa relativo a la Protección de las Denominaciones de Origen y su Registro Internacional)*)

LI/A/32/2 (*Propuesta de actualización de la tabla de tasas en el marco de la Regla 23 del Reglamento del Arreglo de Lisboa*)

LI/A/32/3 (*Opciones para la sostenibilidad financiera de la Unión de Lisboa*)

LI/A/32/4 (*Propuesta de creación de un fondo de operaciones para la Unión de Lisboa*)

Punto 23 DICTAMEN DEL COMITÉ DE COORDINACIÓN A LA ASAMBLEA DE LA UNIÓN DE LISBOA RELATIVO A LA PROPUESTA DE CREACIÓN DE UN FONDO DE OPERACIONES PARA LA UNIÓN DE LISBOA

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El Presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documento: WO/CC/71/6 (*Dictamen del Comité de Coordinación a la Asamblea de la Unión de Lisboa relativo a la propuesta de creación de un fondo de operaciones para la Unión de Lisboa*)

Punto 24 CENTRO DE ARBITRAJE Y MEDIACIÓN DE LA OMPI, Y NOMBRES DE DOMINIO

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/14 (*Centro de Arbitraje y Mediación de la OMPI, y nombres de dominio*)

Punto 25 TRATADO SOBRE EL DERECHO DE PATENTES (PLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/15 (*Cooperación en virtud de las declaraciones concertadas por la Conferencia Diplomática relativas al Tratado sobre el Derecho de Patentes (PLT)*)

Punto 26 TRATADO DE SINGAPUR SOBRE EL DERECHO DE MARCAS (STLT)

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea del Tratado de Singapur

Presidente: El Presidente de la Asamblea del Tratado de Singapur

Documento: STLT/A/8/1 (*Asistencia para la aplicación del Tratado de Singapur sobre el Derecho de Marcas (STLT)*)

Punto 27 ASUNTOS RELATIVOS A LA ADMINISTRACIÓN DEL ACTA DE GINEBRA DEL ARREGLO DE LISBOA

Asambleas y otros órganos interesados: Asamblea General

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: WO/GA/47/3 (*Asuntos relativos a la administración del Acta de Ginebra del Arreglo de Lisboa: Propuesta de los Estados Unidos de América a la Asamblea General de la OMPI*)

Punto 28 INFORMES SOBRE ASUNTOS RELATIVOS AL PERSONAL

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El Presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documentos: WO/CC/71/2 Rev. (*Informe anual sobre recursos humanos*)

WO/CC/71/3 Rev. (*Informe anual de la Oficina de Ética Profesional*)

Punto 29 ENMIENDAS AL ESTATUTO Y REGLAMENTO DEL PERSONAL

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El Presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documento: WO/CC/71/4 Rev. (*Enmiendas al Estatuto y Reglamento del Personal*)

Punto 30 DESIGNACIÓN DEL PRESIDENTE Y EL PRESIDENTE ADJUNTO DE LA JUNTA DE APELACIÓN DE LA OMPI

Asambleas y otros órganos interesados: Comité de Coordinación de la OMPI

Presidente: El Presidente del Comité de Coordinación de la OMPI

Documento: WO/CC/71/5 (*Designación del Presidente y el Presidente Adjunto de la Junta de Apelación de la OMPI*)

Punto 31 APROBACIÓN DE LOS INFORMES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documentos: Los proyectos de informe

Punto 32 CLAUSURA DE LA SERIE DE REUNIONES

Asambleas y otros órganos interesados: Todos

Presidente: El Presidente de la Asamblea General

Documento: Ninguno

[Fin del documento]

1. Es posible que la Unión de Lisboa (punto 22 del orden del día) se reúna después de que el Comité de Coordinación haya abordado el punto 23. [↑](#footnote-ref-2)